

En god hjælp til at vælge det rigtige køn

Det er så let på engelsk – der er kun ét køn: a man, the man, a house, the house. Anderledes er det på tysk, hvor der er tre køn: **hankøn, hunkøn eller intetkøn**. Det betyder, at ordet skal have et “kendemærke”, så man kan se eller høre, hvilket køn ordet står i. (Det samme kender vi også på dansk med n-ord & t-ord)

Nedennævnte regler er de vigtigste, men de er ikke 100% sikre, idet der ofte er undtagelser fra reglerne. Men det er en god hjælp. Lær reglerne, så sparer du megen tid med at slå op i ordbøger. Nogle ord er bestemt efter ordets betydning, andre ord er bestemt efter deres form.

Hankøn

1. Alle benævnelser på mandlige væsener (også mange, der ender på –e)
2. Nationalitetsbetegnelser og erhverv.
3. Alle benævnelser på mennesker i almindelighed (med mindre der helt klart er tale om hunkøn)
4. De fleste dyrenavne (altid handyr og bl.a. en del, der ender på -e)
5. Tidsangivelser (bortset fra dem, der ender på –e samt das Jahr og die Nacht)
6. Bjerge, samt jord- og stenarter. Desuden vejr, vind og verdenshjørner samt mønter.
7. De fleste navneord, der har form efter udsagnsordets stamme.
8. De fleste navneord, der ender på -en, -ig, -ing, -ling.
9. Mange navneord, der ender på –m, -us og -or.
10. Mange ord med endelsen –ee (f.eks. der Kaffee, der Tee) Undtagen die Idee og die See (hav)

Hunkøn

1. Alle benævnelser på kvindelige væsener (bortset fra dem på -chen og –lein – de er intetkøn)
Husk også, at ord, der ender på –in, er hunkøn – kvinder i et erhverv)
2. Hundyrns navne.
3. De fleste frugters og træers navne (sammensætninger med –baum er hankøn – der Apfelbaum)
4. Mange floder i Europa (men der er lige så mange undtagelser, og de er normalt hankøn)
5. De allerfleste navneord, der ender på -e (dog ikke nationalitetsbetegnelser samt nogle dyrenavne, der ender på –e – de er som regel hankøn)
6. Alle navneord, der ender på -ei, -heit, -keit, -schaft og -ung.
7. Mange navneord / fremmedord, der ender på -ie -ik, -ion, -ur, -cht, -ft, -st, -tät og –nz.

Intetkøn

1. Metaller samt lande og byers navne (med enkelte undtagelser) og de fleste transportmidler.
2. De fleste navneord med forstavelsen Ge- og endelsen –e.
3. Alle navneord med endelsen -chen og –lein (formindskelses-endelser)
4. Alle navneformer, der bruges som navneord (das Spielen macht Spaß = det at spille er sjovt)
5. Ord, der ender på –nis, -um, -tum, -ment og –o.

Der findes nogle enkelte ord, som har to betydninger, og som derfor kan være af forskellig køn. F.eks. Das Tor = mål, port, der Tor = tåbe, dumrian. Der See = sø, die See = hav. Hvis du har et sammensat navneord (sammensat af to forskellige navneord), retter kønnet sig efter det sidste ord (der Hund – das Haus = das Hundehaus)

En god regel er også (men den er ikke 100% sikker), at hvis det danske ord ligner det tyske meget, så er det ofte samme køn på tysk, blot det ikke kolliderer med ovennævnte regler. Er ordene helt forskellige, kan man ikke stille nogen regel op.
n-ord = hankøn, t-ord - intetkøn

Hjælp til søgning i ordbøger:

Hankøn = maskulin = m Intetkøn = neutrum = n
Hunkøn = feminin = f Flertal = pluralis = pl

Husk:
Alle navneord skrives med stort.